Le seul hebdomadaire de langue française de la région de Sudbury

L'AMI DU PEUPLE

Notre Devise: *"Je crains Dieu, cher Abner et n'ai point d'autre crainte"* (Racine)

VOL. XVII — NO 17 | Sudbury, Ont. le 2 octobre, 1958 | le numéro: 7 sous

"Le diocèse du Sault Ste-Marie est un diocèse bilingue. Deux grandes cultures sont à la portée de nos gens s'ils se montrent assez sages pour en prendre avantage — Des écoles bilingues et des paroisses françaises existent dans notre diocèse, non par tolérance ou privilège, mais par justice. Nous protégerons ce droit comme un devoir de justice."

Mgr Alexandre Carter, D.D.
Administrateur Apostolique.

BRUITS DE MA VILLE

En tant que la grève est concernée, la situation semble assez normale après une semaine où les hommes ont perdu en salaires un montant frisant 1 MILLION et où la production se chiffre à 3 MILLIONS. Ce qui étonne peut-être le plus est l'absence complète de violence sinon même d'escarmouches. Une atmosphère de "sais pas trop" plane sur la ville.

★★**

Dans la même ligne, les cantons unis de Neelon-Garson par la voix de leur Conseil ont demandé au premier ministre Diefenbaker et au ministre fédéral du Travail, M. Michael Starr, d'intervenir dans l'affaire. Cette demande fut secondée par la suite par Coniston et Chelmsford.

★★**

Un "ultimatum" a fait grands bruits, et mauvaise publicité. Nos écoles catholiques avaient reçu l'ordre de fermer leurs portes si la Commission ne se décidait pas à mettre en oeuvre les dispositions de sécurité à l'égard du feu dans 12 de ses écoles. Après échange de mots et rectification de plusieurs fausses nouvelles, tout est rentré dans l'ordre.

★★**

M. Gerry Monaghan M.P.P. Sudbury, officiait à la pose de la pierre angulaire de l'allonge au Palais de Justice rue Elm. Il était secondé par l'avocat de la Couronne E. D. Wilkins C.R. qui représentait le procureur général de la province Kelso Roberts. L'édifice devenu trop exigu pour administrer la justice de façon pratique a nécessité deux autres grandes salles ainsi que des bureaux supplémentaires.

CONGRES DES INSTITUTEURS

— Communiqué —

Le Congrès des Instituteurs des districts d'inspection de Messieurs Rolland Lalonde, J.-D. Bougie et Olivier Pelletier se tiendra vendredi, le 3 octobre, 1958, à Sudbury.

La messe d'ouverture aura lieu à l'Eglise St-Eugène, rue Eyre, à 9 heures du matin. Le Rév. Père Benoit Fortier v.f. célèbrera la messe et le sermon sera donné par le Rév. Père Roger Despatie - directeur diocésain d'éducation.

L'avant-midi, la réunion conjointe aura lieu dans la salle paroissiale de l'Eglise St-Eugène. Il y aura environ 450 professeurs de Sudbury et de la région. La réunion sera sous la présidence de M. Gérald Deschamps, principal à Espanola. M. J.A. Lapalme président de la commission scolaire des écoles séparées bilingues de Sudbury souhaitera la bienvenue.

L'orateur invité, le Dr. Laurier Carrière M.A., Docteur en Pédagogie - inspecteur dans l'Est de la province sera présenté par M. J.D. Bougie. Le sujet de sa causerie est intitulée "Lecture à tous les cours de la 1ère à la 6e année inclusivement". Sa causerie sera suivie d'une période de questions et réponses. M. Laurier Carrière est l'auteur de plusieurs manuels scolaires et a déjà été inspecteur à Sudbury, Cornwall et Ottawa.

L'après-midi chaque inspecteur réunira son groupe de professeurs pour leur donner des conseils et des idées.

Il y aura un étalage de livres par Mme Camille Lemieux de la Librairie Loisirs.

M. V. Girouard
Prés. du Comité de Publicité
Ecole St-Alphonse.

Nouveau local de la Caisse Ste-Anne

Dimanche après-midi, le Rév. Père Gérard Dallaire, s.j. curé de la paroisse Ste-Anne, bénissait les nouveaux locaux de la Caisse Populaire Ste-Anne au no. 70 rue Ignatius. Près de 250 sociétaires s'étaient donné rendez-vous à l'occasion.

M. Roméo Dignard, président de la Caisse agissait comme maître de cérémonie. Dans un mot de bienvenue, M. Dignard souligna brièvement les débuts de la Caisse à partir de 1945 — ses difficultés, ses réussites — il rendit hommage au zèle inlassable des membres responsables de l'administration. M. Dignard présenta ensuite M. Louis Reardon, inspecteur des Caisses Populaires (C.F.) de la Fédération d'Ottawa qui rassura les membres présents sur l'avenir et le progrès de la Caisse si elle garde pour la guider les personnes compétentes qui aujourd'hui comme dans le passé ont vu à son fonctionnement — "Je peux vous dire en toute franchise, que nous de la Fédération sommes fiers de la Caisse Ste-Anne et que vous les membres avez votre argent entre bonnes mains".

M. Jacques L'Heureux prit ensuite la parole pour adresser des félicitations et souligna que la Caisse, ce 28 septembre 1958 avait franchi une autre étape importante dans son existence — "Nous notons, un effort constant de tous les jours afin de rendre votre Caisse une des plus prospères de l'Ontario". M. L'Heureux est secrétaire-gérant de la Fédération des Caisses Populaires (CF) d'Ontario.

Le député du Nickel Belt, Me Osias Godin en même temps aviseur légal de la Caisse faisait remarquer que le mouvement des Caisses Populaires est reconnu aujourd'hui par le monde entier et que nos gouvernements apprécient l'oeuvre sociale des Caisses.

Le curé de la paroisse rendit hommage à la Caisse qui dans son milieu rend un service immense à ses sociétaires en leur inculquant le goût de l'épargne tout en leur aidant dans l'administration de leurs affaires familiales.

M. Edouard Adam l'inlassable secrétaire-gérant de la Caisse depuis sa fondation se dit tout écrasé par les louanges à son égard — il ajouta que le succès de la Caisse dépend beaucoup moins du travail de ceux dont c'est le devoir d'administrer honnêtement que du support accordé à ce mouvement par les membres eux-mêmes.

Une fois ces allocutions terminées, les sociétaires présents furent invités à visiter les nouveaux locaux. On présenta à chacun un plume-bille-souvenir.

Le Rev. Père Dallaire s.j., curé de Ste-Anne alors qu'il bénissait les nouveaux locaux de la Caisse Populaire Ste-Anne. En arrière-plan on remarque M. Joseph E. Deschamps de la rue Cedar. M. Deschamps est âgé de 80 ans - il est un des plus vieux sinon le plus vieux sociétaire de la Caisse.

Tournez aux pages 4 et 5

Nous apprenons de source **non officielle** que 'Le Droit' quotidien français de la capitale du pays se propose d'envahir le Nord-Ontario en établissant des bureaux à trois points stratégiques soit: Sudbury, Timmins et Kapuskasing. Jusqu'à maintenant les intéressés pouvaient s'abonner directement au journal — de plus le journal pouvait compter sur ses correspondants dans la plupart des villes et villages pour nouvelles locales et régionales. Le nouveau plan consisterait à établir un bureau de rédaction dans les trois endroits mentionnés afin de servir la population française au moyen d'un journal quotidien. Le journal continuerait d'être imprimé à Ottawa.

Si la nouvelle est fondée nous de L'Ami du Peuple désirons offrir à notre confrère de l'est nos meilleurs voeux de succès . . . il est dit quelque part: — "Sol lucet omnibus" — Le soleil luit pour tout le monde.

Votre journal "L'Ami du Peuple" n'a pas l'intention toutefois de disparaître. Au contraire, le programme que la direction du journal s'est tracé pour les années à venir — programme dont les premières étapes ont été franchies il y a quelques mois — est loin d'être complété et tout indique même si la situation économique régionale semble brûmeuse, que le résultat sera des plus surprenants.

Congrès d'éditeurs

Lors du récent congrès de l'Association des Hebdomadaires du Canada (CWNA), on a marqué le centenaire des hebdomadaires régionaux, comme le vôtre que vous lisez en ce moment. Le doyen des éditeurs d'hebdomadaires régionaux, Elgin Harris, 83 ans, de Burlington, en Ontario, reçoit le bécot de bienvenue de la reine de l'Exposition canadienne nationale. De g. à d., au premier plan : le maire Phillips, de Toronto, M. Harris, et le président de l'Exposition, M. Cal Day. Au second plan : M. H. E. McCormick, de Montréal, et M. Werden Leavens, de Bolton, en Ontario. Au dernier plan, sous la bannière : M. W. Telfer, directeur-gérant de l'Association, et M. W. G. James, officier des relations extérieures.

AU CERCLE UNIVERSITAIRE

Le Cercle Universitaire de Sudbury se réunissait mercredi soir le 1er octobre à l'hôtel Nickel Range pour son premier dîner-causerie de ses activités 1958-59. A l'occasion, M. Marcel Trudel de l'Université Laval présenta sa causerie sur un voyage typique d'un petit village en dehors de Paris jusqu'à Québec quand ce n'était pas la Louisianne — par erreur. Voyage en carosse jusqu'au port . . . Il fallait attendre le vent . . . tempêtes, etc. . . . Un voyage qui aujourd'hui prend une semaine au plus, prenait dans l'temps de 3 à 4 mois et Dieu sait après quelles aventures!

A la table d'honneur, on remarquait: M. et Mme Pierre Chalifoux, M. et Mme Fernand Grattan, M. et Mme O.J. Godin, Mgr O. Racette de Verner, le docteur et Mme Alcide Cazabon, le Rév. A. Vaillancourt de Sturgeon Falls, M. et Mme Joseph Thibault, M. et Mme Gaston Paquette, M. et Mme André Lecuyer.

M. Marcel Trudel conférencier A la Société Historique

M. Marcel Trudel, docteur ès Lettres, professeur d'Histoire à l'Université Laval, membre de l'Académie canadienne-française, gagnant à deux reprises du Prix David est un historien de renom, qui a déjà 14 publications à son crédit.

Dimanche soir, 5 octobre, à 8h.30, M. Trudel donnera une causerie devant les membres de la Société Historique. Cette causerie aura lieu à l'Université, édifice "Empire", 30, rue Elgin, salle 218.

Sujet:

QUAND NOS PERES S'IMPROVISENT DEPUTES

Cordiale bienvenue

NOUVEL OPTOMETRISTE A SUDBURY

LEOPOLD IVAN LACOURCIERE, O.D. (Docteur en Optométrie) qui pratiquait à Ottawa depuis sa graduation en mai 1958 exercera sa profession au No. 57 rue Notre Dame à Sudbury dans l'ancien bureau du Docteur Poirier.

C'est un ancien élève du collège Sacré-Coeur où il décrochait son B.A. en 1950.

Il avait aussi obtenu à Montréal sa licence de La Corporation des Opticiens d'ordonnance de la province de Québec afin de pratiquer sa profession dans le Québec.

En plus des examens de la vue il est en mesure de prescrire des lentilles cornéennes complètement invisibles et de procurer à ses patients des entraînements visuels lorsqu'ils sont nécessaires.

VIDEO 5 Sudbury 3 Elliot Lake CKSO

DIMANCHE, 5 OCTOBRE

A.M.
- 11:30 Test Pattern & Music
- 11:45 A la Claire Fontaine

P.M.
- 12:15 Rythmes
- 12:45 Belles Histoires
- 1:15 Country Calendar
- 1:45 World Series
- 4:30 Lassie
- 5:00 To Be Announced
- 5:15 Berean Baptist Church
- 5:30 Highway Patrol
- 6:00 Burns & Allen
- 6:30 Father Knows Best
- 7:00 To Be Announced
- 7:30 World TV News
- 7:40 Sportsreel
- 7:45 Week in Review
- 8:00 Ed Sullivan Show
- 9:00 World's Stage
- 9:30 G. M. Present
- 10:30 Decoy
- 11:00 CBC-TV News
- 11:10 Local News
- 11:15 Weather
- 11:20 Sports
- 11:25 Starlight Movie Nite - "He Married His Wife" - Joel McCrea, Nancy Kelly.

LUNDI, 6 OCTOBRE

A.M.
- 6:30 Test Pattern
- 7:00 News Headlines
- 7:05 Northland Scenes
- 7:30 News
- 7:45 Sports
- 7:55 Weather
- 8:00 Children's Program
- 8:30 News
- 8:40 Sports
- 8:45 Weather
- 8:50 Places & Faces
- 9:00 Women's News
- 9:05 Roman de la Science Headlines Pays de l'Otan
- 10:00 Features
- 11:30 Trudy Manchester

P.M.
- 12:00 News
- 12:10 Weather
- 12:15 Sports
- 12:30 The Christophers
- 12:45 World Series
- 4:00 PM Party
- 4:30 Howdy Doody
- 5:00 Man from Tomorrow
- 5:15 Uncle Chichimus
- 5:30 Big Picture
- 6:00 TV Showcase
- 6:20 Catholic News & Comments
- 6:30 Sportsreel
- 6:40 Weather
- 6:50 World TV News
- 7:00 To Be Announced
- 7:15 The Way & The Truth
- 7:30 Fin Fur Feather Club
- 7:50 This Week in Business
- 8:00 The Millionaire
- 8:30 Live Variety
- 9:00 Danny Thomas
- 9:30 Cannonball
- 10:00 Desilu Playhouse
- 11:00 CBC-TV News
- 11:15 Local News
- 11:20 Weather
- 11:25 Sports
- 11:30 Premiere Performance Movie Nite - "High Powered" - Phyllis Brooks, Robt Lowery.

MARDI, 7 OCTOBRE

A.M.
- 6:30 Test Pattern
- 7:00 News Headlines
- 7:05 Northland Scenes
- 7:15 Sacred Heart Program
- 7:30 News
- 7:45 Sports
- 7:55 Weather
- 8:00 Bill & Bonnie Kehoe
- 8:30 News
- 8:40 Sports
- 8:45 Weather
- 8:50 Places & Faces
- 9:00 Women's News
- 9:05 Pays de l'Otan
- 9:30 News Headlines
- 9:31 Quand Paris reçoit Paris
- 10:00 Features
- 11:30 Trudy Manchester

P.M.
- 12:00 News
- 12:10 Weather
- 12:15 Sports
- 12:30 CBC News Magazine
- 1:00 Features (repeat)
- 2:45 Nursery School
- 3:00 Dr. Hudson's Secret Journal
- 3:30 Telewives Time
- 4:30 Friendly Giant
- 4:45 Gumby
- 5:00 Whistletown
- 5:30 To Be Announced
- 6:00 Robinhood
- 6:30 Sportsreel
- 6:40 Weather
- 7:00 I Love Lucy
- 7:30 Oh Susanna
- 8:00 Front Page Challenge
- 8:30 Chevy Show
- 9:30 First Performance
- 11:00 CBC-TV News
- 11:15 Local News
- 11:20 Weather
- 11:25 Sports
- 11:30 Well-Dressed Man
- 11:35 Wrestling - ex-Chicago

MERCREDI, 8 OCTOBRE

A.M.
- 6:30 Test Pattern
- 7:00 News Headlines
- 7:05 Northland Scenes
- 7:30 News
- 7:45 Sports
- 7:55 Weather
- 8:00 Children's Program
- 8:30 News
- 8:40 Sports
- 8:45 Weather
- 8:50 Places & Faces
- 9:00 Women's News
- 9:05 Pays et Merveilles, News Headlines, Pays de l'Otan
- 10:00 Features
- 11:30 Trudy Manchester

NN
- 12:00 News
- 12:10 Weather
- 12:15 Sports
- 12:30 This Is The Life
- 1:00 Features (repeat)
- 2:45 World Series
- 5:30 Woody Woodpecker
- 6:00 TV Showcase
- 6:30 Sports
- 6:40 Weather
- 6:50 World TV News
- 7:00 Sunbeam Ranch Party
- 7:30 Walt Disney Presents
- 8:30 One of a Kind
- 9:00 Milton Berle
- 9:30 Bat Masterson
- 10:00 Tugboat Annie
- 10:30 Close-Up
- 11:00 CBC-TV News
- 11:15 Local News
- 11:20 Weather
- 11:25 Sports
- 11:30 Northland Movie Nite - "Seven Were Saved" - Richard Denning, Russell Hayden

JEUDI, 9 OCTOBRE

A.M.
- 6:30 Test Pattern
- 7:00 News Headlines
- 7:05 Northland Scenes
- 7:15 Sacred Heart Program
- 7:30 News
- 7:45 Sports
- 7:55 Weather
- 8:00 Bill & Bonnie Kehoe
- 8:30 News
- 8:40 Sports
- 8:45 Weather
- 8:50 Places & Faces
- 9:00 Women's News
- 9:05 En Premier, News Headlines, En Premier
- 10:00 Features
- 11:30 Trudy Manchester

NN
- 12:00 News
- 12:10 Weather
- 12:15 Sports
- 12:30 Wings
- 1:00 Features (repeat)
- 2:45 World Series
- 5:30 To Be Announced
- 6:00 San Francisco Beat
- 6:30 Sports
- 6:40 Weather
- 6:50 World TV News
- 7:00 Mark Saber
- 7:30 Conrad Nagel Theatre
- 8:00 Musicmakers '59
- 8:30 The Unforeseen
- 9:00 Wyatt Earp
- 9:30 Decision
- 10:00 Explorations
- 10:30 Quiz-A-Catholic
- 11:00 CBC-TV News
- 11:15 Local News
- 11:20 Weather
- 11:25 Sports
- 11:30 Hollywood Movie Nite - "They Met In a Taxi" - Chester Morris, Fay Wray.

VENDREDI, 10 OCTOBRE

A.M.
- 6:30 Test Pattern
- 7:00 News Headlines
- 7:05 Northland Scenes
- 7:30 News
- 7:45 Sports
- 7:55 Weather
- 8:00 Children's Program
- 8:30 News
- 8:40 Sports
- 8:45 Weather
- 8:50 Places & Faces
- 9:05 Chanson Canadienne, News Headlines, Quand Paris reçoit Paris
- 10:00 Features
- 11:30 Trudy Manchester

NN
- 12:00 News
- 12:10 Weather
- 12:15 Sports
- 12:30 To Be Announced
- 1:30 Features (repeat)
- 2:45 Nursery School
- 3:00 The Adventures of Hiram Holliday
- 3:30 Telewives Time
- 4:00 PM Party
- 4:30 Howdy Doody
- 5:00 Hidden Pages
- 5:30 Mighty Mouse - General Foods
- 6:00 Elliot Lake Televiews
- 6:15 Adventure out-of-Doors
- 6:30 Sportsreel
- 6:40 Weather
- 6:50 World TV News
- 7:00 Leave It to Beaver
- 7:30 Gunsmoke
- 8:00 Here's Duffy
- 8:30 Plouffe Family
- 9:00 Wells Fargo
- 9:30 Country Hoedown
- 10:00 Cavalcade of Sports
- 10:45 Jim Coleman Show
- 11:00 CBC-TV News
- 11:15 Local News
- 11:20 Weather
- 11:25 Sports
- 11:30 Million Dollar Movie Nite - "Chad Hanna" - Henry Fonda, Linda Darnell, Dorothy Lamour.

SAMEDI, 11 OCTOBRE

A.M.
- 11:00 Test Pattern & Music

NN
- 12:00 Silhouette
- 12:30 Turpulin Voyage
- 1:00 Chicago Wrestling
- 1:55 Big Four Football
- 4:30 Kiddies on Kamera
- 5:00 Zorro - 7-UP
- 5:30 Rin Tin Tin
- 6:00 Here & There
- 6:30 Learn to Draw
- 6:45 Weather
- 6:50 World TV News
- 7:00 Have Gun Will Travel
- 7:30 Saturday Date
- 8:00 Perry Como Show
- 9:00 NHL Hockey
- 10:45 King Whyte Show
- 11:00 CBC-TV News
- 11:10 Local News
- 11:15 Weather
- 11:20 20th Century Movie Nite "Claudia & David" - Dorothy McGuire, Robert Young.

La semaine à RADIO-SACRE-COEUR CFBR - 550

(du 6 au 11 octobre 1958)

4.15 p.m.

LUNDI et MARDI:
(l) Interview avec un missiologue, P. J. Bouchard, s.j.
(m) Le centre d'étude missionnaire
J. Bouchard, s.j.
Ch: (l) PP. Blancs, Ottawa
(m) SS. Miséricorde, Cartierville.

MERCREDI:
Tous les chrétiens: apôtres
V. Colozza, s.j.
Ch: FF. Maristes, Valcartier.

JEUDI:
Saint-Denis (Légende dorée)
E. Gagnon, s.j.
Ch: PP. Eudistes, Québec.

VENDREDI:
A l'aide des commis de taverne
G. Tremblay, s.j.
Ch: FF. Sacré-Coeur, Arthabaska.

SAMEDI:
"Manger de la boue"
Commandeur R. Brien
Ch: Mlle Rose-M. Barbeau, Sudbury.

Fille
— Les jeunes filles devraient être comme les fleurs, gracieuses et belles, sans le savoir.
(Des Valades.)

Nouvel exécutif au Cercle Pédagogique St-Jean Baptiste de Lasalle

CHELMSFORD (DNC) — Vendredi dernier les membres du Cercle Pédagogique St-Jean Baptiste de Lasalle qui comprend les professeurs de Cartier, Azilda et Chelmsford se sont réunis à l'école Ste-Agnès d'Azilda. Ils ont élu le nouvel exécutif pour l'année académique 1958-59. Ils sont président: **M. Lionel Gour**, vice-président: **M. Rhéal Mayer**, Trésorier **M. Jean-Guy Couture**, Secrétaire: **Mlle Laurette Blais**, conseillers: **Rév. Mère Marie de la Providence** de Cartier, **Mlle Lilianne Turcot** et **M. Richard Charboneau.**

Va-et-Vient

M. Roland Groulx, Mme Marie Bastien et sa fille Jeannette se rendaient à Ville-Marie en fin de semaine.

M. Eugène Castonguay est de retour de la clinique Lockwood de Toronto où il a subi une intervention chirurgicale.

Mlle Anna Blais, g.m.é. de Winnipeg visite actuellement les familles Blais ici.

M. et Mme Hervé Berthiaume sont heureux d'annoncer la naissance de leur fille baptisée sous les prénoms de Marie, Paulette, Thérèse. Parrain et marraine M. et Mme J. Berthiaume grands-parents paternels du bébé.

SOMMAIRE RELATIONS octobre 1958

EDITORIAUX
Pie XII à l'Eglise persécutée de Chine. - La conférence de Lambeth et la limitation des naissances. - Exemple américain à suivre.

ARTICLES
Vers l'humanisation du régime économique - Jacques Maritain
Le Credo de Nehrou - Luigi d'Apollonia.
Socialisme et Justice Sociale - II - Richard Arès
Réflexions vers l'avenir en marge de "La Grève de l'Amiante" - Jacques Cousineau

AU FIL DU MOIS
L'ACELF et la langue parlée. - Le cardinal et le komissar. - M. Diefenbaker et les droits du français. - Oeillères et santé de l'esprit. - Langue parlée, langue écrite.

ARTICLES
Le congrès de spiritualité de Nicolet - Georges Robitaille
La scène ou le studio - Georges-Henri d'Auteuil
HORIZON INTERNATIONAL - Joseph Ledit
LES LIVRES
LE PAPE NOUS PARLE
NOTES BIBLIOGRAPHIQUES
REVUE DES REVUES

CFBR - 550

— Octobre —

DIMANCHE

- 8:00 Ouverture et nouvelles
- 8:05 L'Heure de la valse
- 8:30 Chansonnettes
- 9:00 Messe Collège Sacré-Coeur
- 10:00 Nouvelles
- 10:05 Chansons-souvenir
- 10:30 Petit concert dominical
- 11:00 Nouvelles
- 11:05 Les compagnons de la chanson
- 11:30 Folklore
- 12:00 Les succès de la semaine
- 12:30 L'heure de Saint François
- 12:45 Les actualités chez nous L'Ami du Peuple
- 12:59 Signal Horaire
- 1:00 Radio-Journal
- 1:10 Intermède
- 1:15 Regards sur le Canada français
- 1:30 Vedettes de demain
- 2:00 Par un beau dimanche
- 3:00 Concerts populaires
- 4:00 Images du Canada
- 4:30 Clavés et maracas
- 5:00 Musique nouvelle et d'autrefois
- 5:30 L'amitié divine
- 6:00 Radio-Journal
- 6:05 Intermède
- 6:15 Musique des Pays-Bas
- 6:30 Musique du dimanche
- 6:45 Fin des émissions.

LUNDI AU VENDREDI

- 7:45 Ouverture
- 7:47 Au p'tit bonheur!
- 8:00 Nouvelles
- 8:10 Sports
- 8:15 Au p'tit bonheur!
- 8:55 Nouvelles locales
- 9:00 Radio-Journal
- 9:05 Chez Miville
- 9:30 Bouquet de Paris
- 10:00 Fémina
- 10:15
- 10:30 Un Homme et son péché
- 10:45 Je vous ai tant aimé
- 11:00 Nouvelles
- 11:05 Petit bal Musette
- 11:30 Clinique du Coeur
- 11:45 Musique en dînant
- 12:15 Nouvelles
- 12:25 Intermède musical
- 12:31 Le Réveil Rural
- 12:59 Signal horaire
- 1:00 Radio-Journal
- 1:10 Nouvelles locales
- 1:15 La route enchantée
- 2:00 Les visages de l'amour
- 2:15 Arc-en-ciel
- 2:30 Le Club 550
- 3:00 Nouvelles
- 3:05 Le Club 550
- 4:00 Nouvelles
- 4:05 Musique
- 4:15 Radio Sacré-Coeur
- 4:30 Les succès de l'heure
- 5:00 Nouvelles
- 5:05 Vedette du jour
- 5:15 Auto-suggestion
- 5:30 Rodéo Musical
- 6:00 Radio-Journal
- 6:10 Nouvelles locales
- 6:15 Sports
- 6:25 Intermède musical
- 6:30 Le Chapelet en famille
- 6:45 Fin des émissions.

SAMEDI

- 7:45 Ouverture
- 7:47 Au p'tit bonheur!
- 8:00 Nouvelles
- 8:10 Sports
- 8:15 Au p'tit bonheur!
- 9:00 Radio-Journal
- 9:05 La Famille Soucy
- 9:30 Tante Lucille
- 10:00 Les ondes enfantines
- 10:30 Les succès du samedi
- 11:00 Le coin des pères
- 11:30 Chansons du midi
- 12:05 Soc. can. établissement rural
- 12:15 Nouvelles
- 12:25 Intermède musical
- 12:30 Réveil rural
- 12:59 Signal Horaire
- 1:00 Radio Journal
- 1:10 Nouvelles locales
- 1:15 A votre santé
- 1:30 Samedi Swing
- 2:00 Nouvelles
- 2:05 Samedi Swing
- 3:00 Nouvelles
- 3:05 Aimé Barelli
- 3:30 Jacques Hélian
- 4:00 Nouvelles
- 4:05 Pianorama
- 4:15 Radio Sacré-Coeur
- 4:30 Fantaisies du samedi
- 5:00 Nouvelles
- 5:05 Musique sud-américaine
- 5:30 En vedette
- 6:00 Radio-Journal
- 6:10 Nouvelles locales
- 6:15 Sports
- 6:25 Intermède musical
- 6:30 Le Chapelet en famille
- 6:45 Fin des émissions.

Texte inspiré du Père THIVOLLIER

LA PLUS BELLE HISTOIRE DU MONDE — 46

Images de MARIE PIGNAL

1. Pilate estime encore d'avoir la dame dans cette affaire, fort ennuyeuse. Il pense qu'en imposant à Jésus le supplice du fouet, il apaisera la rage de ses ennemis. Aussi commande-t-il aux soldats d'emmener le prisonnier pour la flageller.

2. Après l'horrible supplice, les soldats s'amusent avec leur victime; puisque Jésus se dit "roi des Juifs", on va lui mettre une couronne! Avec des branches aux longues épines, les soldats tressent une grossière couronne.

3. Puis on la met sur la tête de Jésus; les épines s'enfoncent cruellement dans son front. A ce roi, il manque un sceptre: un roseau fera l'affaire! On place dans sa main un de ces longs roseaux qui poussent nombreux sur les bords marécageux du Jourdain.

4. La farce se prépare au milieu des rires. Les soldats défilent devant Jésus en le saluant ironiquement du titre de roi des Juifs. Les coups et les injures ponctuent ces outrages.

(A SUIVRE)

Réalisé par la SOCIETE CATHOLIQUE DE LA BIBLE *en collaboration avec le Centre de la Bible diocésain.*

Arts Graphiques Ltée
Imprimerie et bosselage
122 Elm e. Sudbury OS. 3-0700

L'AMI DU PEUPLE
Sudbury, Ont. le 2 octobre, 1958.

Librairie Loisirs
Fournitures et livres de classe
122 Elm e. Sudbury OS. 3-0700

D'un pôle à l'autre

MONTREAL - (UPI) — Bien que l'importance du référendum, qui s'est déroulé dimanche dernier en France, est très grande, c'est quand même la crise d'Extrême-Orient qui a tenu, lors des journées écoulées, la première place sur la scène politique internationale.

Le point de vue du monde occidental a été très clairement résumé par le ministre des Affaires extérieures canadien, M. Smith, parlant devant l'Assemblée Générale des Nations-Unies à New York.

S'adressant aux délégués rassemblés, notre représentant a souligné la gravité de la situation. Il s'est adressé à l'Assemblée Générale en montrant que, si l'on ne réussit pas à résoudre et à circonscrire la crise actuelle, la situation internationale risque de se détériorer gravement.

Il a fait remarqué que le fait que les Etats-Unis et la Chine Communiste négocient directement à Varsovie est un facteur réconfortant. Mais il a mis en garde contre le fait que, si ces entretiens échouaient, la tension risque de s'aggraver.

Monsieur Smith a dénoncé la responsabilité des communistes dont l'attitude arrogante et agressive a joué un rôle déterminant dans la délicate situation présente.

Auparavant l'évènement majeur, dans le développement de la crise en Extrême-Orient, a été le rejet par Washington de la note adressée par le premier ministre soviétique Krouchtchev au Président Eisenhower. Washington a déclaré que la note est inacceptable car elle témoigne d'intempérance abusive et contient des insultes personnelles contre le président des Etats-Unis.

Les Etats-Unis se sont élevés autant contre le fond que contre la forme.

La maison Blanche a également déploré l'attitude menaçante de l'URSS.

Sur le plan militaire, le bombardement par l'artillerie communiste des Iles Nationalistes continue. On signale par ailleurs qu'en dépit du blocus, le ravitaillement parvient assez régulièrement aux insurgés. Enfin, au cours d'un engagement aérien mettant aux prises plusieurs dizaines d'appareils de chaque côté, plusieurs chasseurs communistes ont été abattus, selon les sources de Formose.

● ★ ●

Le référendum français, dont les résultats sont conformes aux chiffres publiés par les instituts de sondage de l'opinion, marque une nouvelle ère dans l'existence de la France. Dans la semaine qui a précédé la consultation populaire, on a assisté à la recrudescente du terrorisme. Il semble bien que les calculs de ceux qui inspiraient les attentats se sont avérés inexacts.

L'intervention du premier ministre soviétique Khrouchtchev, se livrant à de violentes critiques contre le général de Gaulle, semble avoir également influé sur l'opinion publique française. L'agressive attitude du Parti Communiste inspirant le terrorisme algérien d'une part et attaquant le gouvernement de Gaulle avec violence, d'autre part, ont joué en faveur du général auprès de l'élément nationaliste qui était prêt sinon à voter contre, du moins à s'abstenir.

Le problème du référendum étant réglé, tout reste à faire. Les différents groupements politiques français font preuve d'une activité fébrile pour interpréter le vote populaire. Il semble que des élections générales sont inévitables dans un très proche délai.

● ★ ●

Le nouveau président du Liban, le général Chehab, a prêté serment et est entré en fonctions. Il remplace le président Chamoun, dont la direction a provoqué de violents troubles dans le pays. Le président Chehab, par contre a reçu, lors des élections de juillet, l'appui de toutes les factions de l'opinion.

Le nouveau président a prononcé un discours inaugural de 10 minutes dans lequel il a résumé ce qu'il a appelé les six tâches essentielles de son gouvernement.

● ★ ●

La conférence Commerciale et Economique des pays du Commonwealth, qui vient de se terminer à Montréal, a permis aux différentes nations entrant dans ce groupement de faire le point de leur situation.

La conférence a permis de juger la fermeté de la politique économique canadienne et par l'annonce que notre contribution au Plan Colombo, c'est-à-dire le plan d'assistance aux Nations défavorisées du Sud et du Sud-Est asiatique va passer de 35 à 50 millions par an. Il a également été décidé d'établir une liaison spéciale télégraphique et téléphonique entre les différents pays du Commonwealth.

● ★ ●

A Viennes, où se tient une conférence Internationale pour l'utilisation pacifique de l'énergie atomique, le délégué américain a offert, au nom de son pays, de financer un programme mondial de recherches pour développer l'emploi pacifique de l'énergie atomique.

Réduction des taux du gaz naturel en Ontario

OTTAWA — Les prix du gaz naturel ont baissé depuis le 1er octobre à Ottawa, Brockville, Smith Falls et Perth, annonce M. John A. Spence, administrateur de la compagnie Ottawa Gas.

Les réductions toucheront les clients à domicile et dans le commerce de même que les propriétés fédérales, provinciales et municipales et les organismes à but non lucratif, notamment les églises, les écoles et les hôpitaux.

L'Ottawa Gas entend apporter ces baisses, qui devront toutefois être approuvées par l'Office ontarien du combustible. M. Spence dit que Consumers Gas, compagnie apparentée à l'Ottawa Gas, réduira dans tout le reste de l'Ontario les prix du gaz utilisés à domicile et que le total de ces réductions sera de $450,000. Il n'a pas dit quel sera le total dans chacune des régions.

La baisse des prix du gaz utilisé par le commerce variera de 8 à 25 pour cent et se chiffrera par $375,000, et celle des prix du gaz utilisé par des organismes à but non lucratif variera de 17 à 38 pour cent.

CANADA

Le ministère des Travaux publics recevra, au bureau du secrétaire, jusqu'à trois heures de l'après-midi (heure normale de l'Est), le MERCREDI 12 NOVEMBRE 1958, des soumissions cachetées, adressées au soussigné et portant sur l'enveloppe la mention: "SOUMISSION POUR EDIFICE FEDERAL, TIMMINS (ONT.)".

On peut prendre connaissance des plans et du devis, et se procurer la formule de soumission au bureau de l'architecte en chef, ministère des Travaux publics, Ottawa (Ont.), de l'architecte régional, 385, rue Yonge, Toronto (Ont.), et aux bureaux de poste de Sudbury et Timmins (Ont.).

On ne tiendra compte que des soumissions auxquelles est annexé un dépôt de cautionnement sous forme d'un chèque visé ou d'obligations, comme il est spécifié à la formule de soumission, et qui seront préparées sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Le ministère fournira, par l'entremise du bureau de l'architecte en chef, ou par l'entremise du soussigné, ou par l'entremise du bureau de l'architecte régional à Toronto (Ont.), les bleus et le devis de l'ouvrage sur réception d'un dépôt au montant de $150.00, sous forme d'un chèque bancaire visé ou d'un mandat-poste établi au nom DU RECEVEUR GENERAL DU CANADA. Ce dépôt sera remis au déposant dès que les bleus et le devis seront retournés en bon état pourvu que ce soit au plus tard un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas retournés dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

On n'acceptera pas nécessairement ni la plus basse ni aucune des soumissions.

ROBERT FORTIER,
Directeur des services administratifs et secrétaire.
Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 23 septembre 1958.

Toronto tient au "God Save The Queen"

Les "Native Sons of Canada" projettent de faire piquetage devant le Maple Leafs Gardens de Toronto parce qu'on refuse d'y jouer "O Canada" avant les joutes de hockey.

Bernard Glaum, vice-président de la succursale torontoise de la société qui dit compter 18,000 membres d'un coin à l'autre du Canada, a déclaré que les autorités du Maple Leafs Gardens ont froidement refusé de se rendre à la demande. M. Glaum a déclaré que son groupe attendra "un soir de grande foule au Gardens" pour faire du piquetage et distribuer des feuillets de protestations.

Le Maple Leaf Gardens est le domicile des Maple Leafs de Toronto, dans la Ligue nationale de Hockey.

Spiff Evans, directeur de la publicité au Gardens a déclaré:

"Nous sommes d'avis que notre hymne national est "Dieu protège la reine" et c'est ce que nous continuerons de jouer. Au Forum — de Montréal — on joue la moitié de "Dieu sauve a reine" et a moitié du "O Canada". Je ne veux faire de tort à personne, mais ça fait du joli."

JUGEMENT, LE 20 OCTOBRE DANS L'AFFAIRE DU GAZ NATUREL

Le jugement dans la cause intentée à la Northern Ontario Natural Gas Company et à ses deux principaux directeurs sera prononcé le 20 octobre.

Le président de la compagnie, R.K. Farris, de Vancouver, et le vice-président, C. S. Clark, de Seattle, sont accusés d'avoir vendu des actions de cette compagnie sans avoir tout d'abord émis un prospectus et obtenu un permis de la Commission ontarienne des valeurs mobilières. Les accusations ont été portées à la suite d'une enquête instituée en juillet par le procureur général de l'Ontario, M. Roberts. Le procureur de la défense, Me J. J. Robinette, a demandé que les accusations soient renvoyées parce qu'elles ont été portées plus d'un an après que la Commission eut été informée des faits sur lesquels la cause a été fondée.

Il a ajouté que, de plus, la majorité des actions ayant été vendues à des personnes demeurant en dehors de l'Ontario, ces transactions ne sont pas du ressort provincial.

M. Robinette a enfin affirmé que la compagnie n'a pas offert d'actions avant d'avoir fait parvenir un prospectus à la Commission, le 4 juin 1957.

De son côté, le procureur de la Couronne, Me C. F. H. Carson, a soutenu que la compagnie, avant la soumission de son prospectus, avait offert des actions à 57 personnes dont 15 peuvent être regardées comme des administrateurs et les autres, comme "le public".

M. Carson a ajouté que la Commission, il y a un an, n'avait pas d'autres renseignements que ceux contenus dans le prospectus et qu'elle ignorait alors que la Northern avait déjà 1,328 actionnaires. Il a dit que si la Commission avait été au courant de cet état de choses, elle aurait ordonné immédiatement la tenue d'une enquête.

Le Canada veut des armes atomiques

BOSTON - (UPI) — M. Lester Pearson a déclaré la semaine dernière que tous les pays de l'Alliance atlantique doivent accès aux mêmes armes et que le Congrès des Etats-Unis doit permettre le transfert d'armes atomiques au Canada.

Le leader libéral, parlant devant l'assemblée de l'Association du Pacte Atlantique a déclaré notamment que "des alliés de première classe ne seront pas satisfaits d'avoir des armes de deuxième classe."

"Nous, au Canada, nous pouvons fabriquer ces armes atomiques, mais ce ne serait pas économique et peut-être indésirable. Le Congrès des Etats-Unis pourrait modifier l'arrangement actuel qui défend le transfer d'armes atomiques. J'espère qu'il le fera".

Le leader du parti libéral, l'un des "trois sages" qui ont formulé des plans pour l'OTAN il y a deux ans avait alors proposé à l'alliance atlantique une plus grande coopération dans le domaine non-militaire.

M. Pearson a affirmé que les plans de fondation d'une communauté atlantique doivent être utilisés si l'on ne veut pas voir l'OTAN décliner et peut-être même disparaître.

"Le temps n'attend point les temporisateurs internationaux. Un rapprochement s'impose tant politique qu'économique et il devrait se réaliser rapidement si nous voulons que la grande expérience de la coopération atlantique, commencée il y a 10 ans avec de si fervents espoirs, réussisse finalement".

Un gentil putois

Un putois (plus vulgairement connu sous le nom de "bête puante") s'était pris au piège, en quelque sorte, dans une fenêtre; on se préparait à le tuer. Maureen Leighton, âgée de 13 ans, de Rexdale, en Ontario, se sentit émue du sort de ce putois. De l'émotion, elle passa au courage et décida de sauver l'animal, bien connu pour son odeur fétide. Le sauvetage dura une heure. Le putois fut très gentil, on aurait dit qu'il fallait des efforts pour ne pas puer, par reconnaissance. Maureen se propose de le faire "déparfumer" et de le donner à des amis.

CAISSE POPULAIRE STE-ANNE

FONDEE LE 5 FEVRIER 1945 — C

Sincères Félicitations

Nickel Belt Coach Lines Ltd

G. L. Barbeau, gérant

Service d'autobus:

Coniston et Minnow Lake

Sudbury, Ont. OS. 5-5671

Avec les compliments de:

Modern Hardware

Quincaillerie générale

A. Lepage, prop.

70 Borgia Sudbury, Ont.

Allez toujours de l'avant!

Sudbury Wholesale

Bertrand & Frère, prop.

Sudbury Ontario

Bon succès à la Caisse...

O.W. Eaton Furniture Co. Ltd.

Ameublement Complet

Maison - Bureau - Restaurant

Hôtel - Chalet

295 Bond OS. 3-3621

Félicitations:

Alphonse E. Charette & fils

Moulées: Full-O-Pep, Shur-Gain

Distributeur: Machines agricoles John Deere

186 Louis OS. 3-0531

Nous sommes heureux de saluer un de nos clients

J.P. Raymond

● Assurances générales ●

Guy Raymond, rep.

(OS. 4-8377)

147 Notre-Dame OS. 3-6832

UN PEU D'HISTOIRE...

QUELQUES NOMS

Un cercle d'étude composé de paroissiens bien pensant fut fondé en 1942 et donna naissance deux ans plus tard, en 1944, à une requête signée par 28 personnes demandant la fondation de la Caisse Populaire Ste-Anne (Sudbury) Ltée.

Voici les noms des signataires: Ovila Bouchard, Paul-Emile Laplante, J.A. Lajeunesse, Alphonse E. Charette, J. Roméo Dignard, René Fredette, Oscar Noël de Tilly, J.-Emile Blais, Arthur Godbout, Bruno St-Pierre, J. Léoda Gauthier, Ernest Marcotte, Emile Langlois, Pierre Lebel, Achille Lapalme, Guillaume Lecoupe, Léon Lalonde, Gérard Langlois, Emile Adam, Emilien Chiasson, Paul Paquette, Edgar Paquette, Michel Collin, Félix Fassette, Edouard Adam, J.-B. Cayen, Gilles Allard et O. J. Godin.

Cette pétition en date du 20 décembre 1944 reçut gain de cause et le 19 janvier 1955 l'Honorable Thomas Kennedy ministre ontarien de l'Agriculture (ministère duquel relevaient alors les Caisses Populaires) signa la charte autorisant la fondation de la Caisse Ste-Anne.

Les officiers fondateurs furent les suivants: Roméo Dignard, président; Pierre Lebel, vice-président; Edouard Adam, secrétaire-gérant; Emilien Langlois, Léon Lalonde, Achille Lapalme, et Guillaume Lecoupe, directeurs. La commission de crédit d'alors comprenait: MM. Alphonse Charette, Emilien Chiasson et Gérard Langlois — la commission de surveillance: René Fredette, Gaston Boyer, Ernest Marcotte.

Depuis 1944, dix noms se sont ajoutés à la liste des personnes qui furent ou sont responsables des destinés de la Caisse: H. Bonin (1946), Antonio Boyer (1946), Gérard Castonguay (1947), Raoul Legault (1947), Lionel Lavallée (1947), Arthur Brûlé (1948), Gustave Adam (1948), Lucien Mageau (1952), Georges Bertrand (1953), William Quesnel (1955).

Le premier aumônier de la Caisse fut le Rév. Père Rosaire Legault, s.j. - curé de la paroisse Ste-Anne et par la suite le poste revint toujours au curé de la paroisse.

Exécutif 1958

Président
M. Roméo Dignard

Vice-président
M. Achille Lapalme

Secrétaire-gérant
M. Edouard Adam

Directeurs
M. Emilien Langlois
M. Lucien Mageau
M. Arthur Brûlé
M. Léon Lalonde

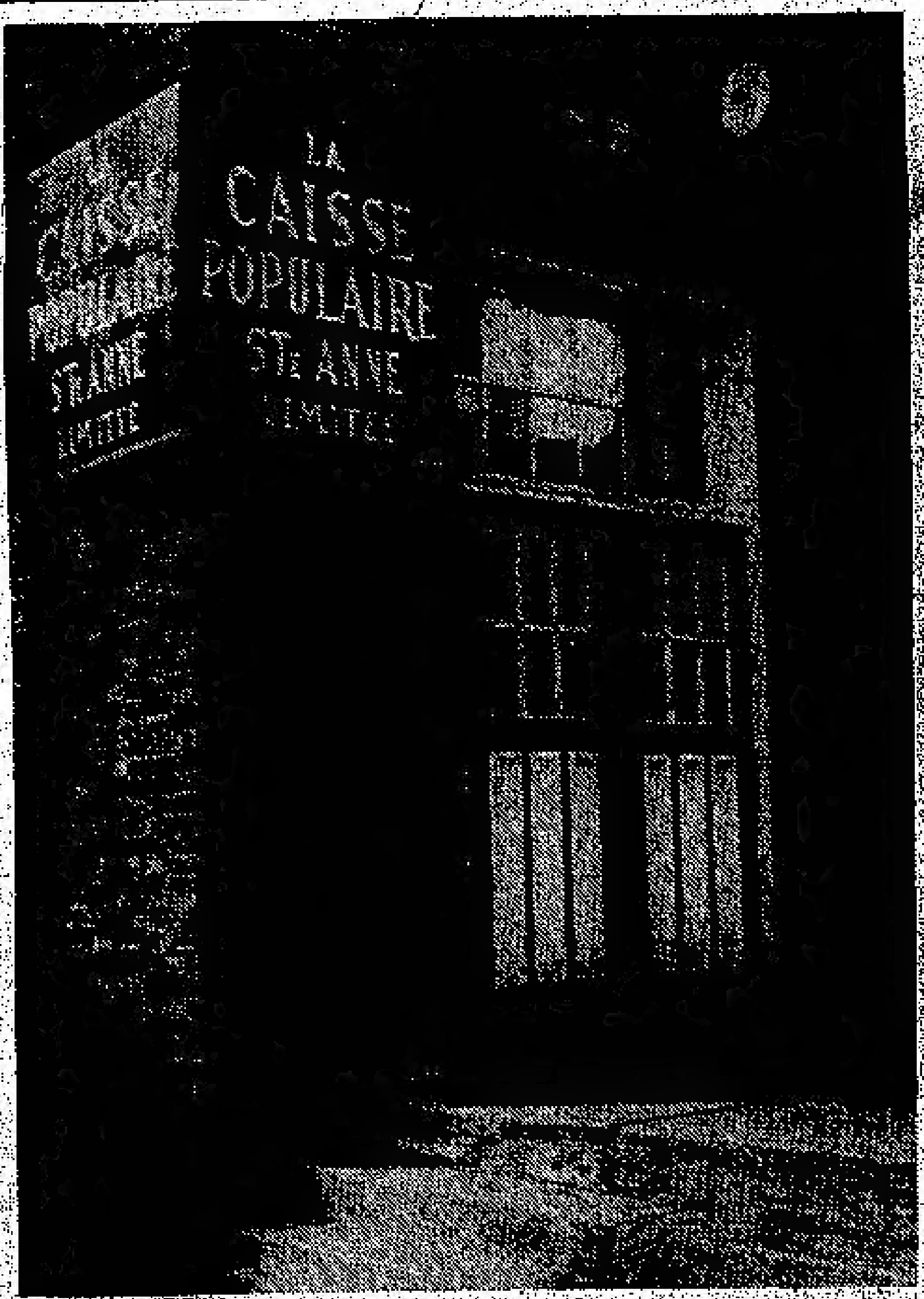
Commission de Surveillance
M. Georges Bertrand
M. Gustave Adam
M. Guillaume Lecoupe

Commission de crédit
M. Raoul Legault
M. William Quesnel
M. Hector Bonin

Aumônier
Rév. Gérard Dallaire, s.j.
curé de Ste-Anne

Aviseur légal
Me O.J. Godin, M.P.

Membre de la Fédération des



Le "vieux" local à la Salle Ste-Anne qui depuis 1945 abritait les bureaux de la Caisse. Cette entrée évoque beaucoup de souvenirs chez les paroissiens de Ste-Anne alors que le Club St-Louis occupait une place importante dans la vie sociale de Sudbury. La Caisse vit ses sociétaires y faire les cent pas pendant 13 ans et c'est à regret qu'elle doit évacuer... mais comme va le temps, va le progrès! Le grand déménagement s'est effectué... l'émotion a gagné beaucoup de coeurs, mais...

Personnalités présentes lors de la bénédiction du nouveau local. De g. à d.: M. Jacques L'Heureux, d'Ottawa, secrétaire-gén de la Fédération des Caisses Populaires (C.F.) d'Ontario; Me O. Godin M.P. (Nickel Belt) aviseur légal de la Caisse; M. Roméo Dignard, président de la Caisse, M. Edouard Adam, secrétaire-gérant de la Caisse Ste-Anne (Sudbury) Ltée; M. Louis Rear d'Ottawa, inspecteur des Caisses Populaires d'Ontario pour la Fédération d'Ottawa et ancien inspecteur des Caisses Populaires "Credits Unions" d'Ontario.

1945

MONTANTS PRE

DEPUIS

DE

1945	
1946	
1947	
1948	
1949	
1950	
1951	
1952	
1953	
1954	
1955	
1956	
1957	
1958 (9 mois)	

Félicitations:

The Laberge Lumber & Supply Company Limited

Sudbury, Ontario

Compliments de...

Lucien Mageau

Barbier

81 Beech Sudbury

NNE LIMITEE SUDBURY, ONTARIO

— CHIFFRE D'AFFAIRES: au 30 septembre 1958 $8,378,333.48

écutif 1958

ésident
néo Dignard

président
ille Lapalme

aire-gérant
ouard Adam

recteurs
ien Langlois
ien Mageau
thur Brûlé
on Lalonde

de Surveillance
ges Bertrand
stave Adam
aume Lecoupe

ion de crédit
oul Legault
iam Quesnel
ctor Bonin

mônier
rd Dallaire, s.j.
e Ste-Anne

eur légal
Godin, M.P.

Nouvelle adresse

70 rue Ignatius

Téléphone

OS. 3-3911

Heures de bureau

Tous les jours
10 hres a.m. à 5 hres p.m.
(l'heure du midi comprise)

Le Samedi
10 hres a.m. à midi

mardi et vendredi soirs
7 hres à 8 hres p.m.

Caissières

Mlle Denise Prévost
Mlle Huguette Gauthier

CE QU'IL FAUT SAVOIR SUR L'ASSURANCE VIE-EPARGNE DE LA CAISSE POPULAIRE STE-ANNE

— Qui est assuré dans cette assurance Vie-Epargne?

Tous nos sociétaires qui avaient moins de 70 ans le 1er février 1955.

— Pour quel montant sont assurés nos sociétaires?

Pour le montant de leur Capital Social et épargne jusqu'à concurrence de $1,000.00.

Les montants déposés avant l'âge de 55 ans sont assurés à 100%.

Les montants déposés entre l'âge de 55 et 60 ans sont assurés à 75%.

Les montants déposés entre l'âge de 60 et 65 ans sont assurés à 50%.

Les montants déposés entre l'âge de 65 et 70 ans sont assurés à 25%.

Les montants déposés après l'âge de 70 ans ne sont pas assurés.

Pour fin d'assurance, les dépôts faits avant le 1er février 1955 sons considérés comme ayant été faits à cette date.

— Jusqu'à quel âge le sociétaire est-il assuré ?

Cette assurance Vie-Epargne est un contrat "Vie Entière". En effet, l'assurance acquise sur les dépôts d'épargne faits avant l'âge de 70 ans, reste toujours acquise et elle sera payable au décès du sociétaire, quelque soit son âge au décès.

— Y a-t-il un examen médical à subir?

Non, il sufit qu'au moment du dépôt, le sociétaire vaque à ses occupations ordinaires. Si au moment d'un dépôt, le sociétaire est malade, son dépôt devient assuré aussitôt qu'il est en mesure de retourner à ses occupations ordinaires.

— Qu'en coûte-t-il au sociétaire pour cette assurance?

Rien, c'est la Caisse qui paye la Prime à la Compagnie d'Assurance Vie Desjardins. Le sociétaire, en plus, continue à retirer les mêmes intérêts qu'avant, soit: 5% sur Capital et 3% sur épargne.

L'ASSURANCE VIE-PRET

Tous les prêts faits par la Caisse Populaire à ses membres sont assurés jusqu'à concurrence de $10,000.00.

Le sociétaire emprunteur est assuré pour la balance due sur son prêt jusqu'à l'âge de 70 ans.

tion des Caisses Populaires (CF) d'Ontario

tion du nouveau lo-
a, secrétaire-gérant
d'Ontario; Me O. J.
isse; M. Roméo Di-
dam, secrétaire-gé-
M. Louis Reardon,
Ontario pour la Fé-
isses Populaires et

L'intérieur de la Caisse. Lignes sobres et modernes. Tout le décor contribue à donner au sociétaire une atmosphère de chez soi. A gauche, le gérant M. Edouard Adam donnant ses instructions à une des caissières: Mlle Denyse Prévost. Plus loin, l'autre caissière Mlle Huguette Gauthier.

Photos par: Studio Royal

Le nouveau local, rue Ignatius. L'exécutif 1958 — lors de la bénédiction du local. De g.-à-d. — 1ère rangée: M. Hector Bonin, M. Guillaume Lecoupe, M. Arthur Brulé, M. Emilien Langlois, M. Achille Lapalme. Deuxième rangée: de g. à d. — M. Raoul Legault, M. Gustave Adam, M. Roméo Dignard, M. Georges Bertrand, M. Lucien Mageau, M. William Quesnel, M. Léon Lalonde et M. Edouard Adam.

TANTS PRETES AUX SOCIETAIRES DEPUIS LA FONDATION DE LA CAISSE

1,365.00
4,761.00
12,184.00
28,877.00
52,816.00
64,038.00
124,128.00
107,831.00
124,880.00
138,900.00
204,811.00
250,173.00
224,079.00
178,425.00
TOTAL $1,517,268.00

1958

Meilleurs souhaits:

Omer Nault & Fils Ltée

Articles Religieux en Gros
Nouveauté: Musique religieuse sur disque
145 Notre-Dame — Guy Nault
Sudbury, Ont. — OS. 5-5242

Voeux de succès!

Audio-Tronics

Réparage de radio et télévision
Installation Haute-Fidélité
62 Birch • Roger Major
OS. 3-7008 — Ron Murphy

Félicitations . . .

Leblanc's Hairstyling

Roger Leblanc, prop.
62 rue Ignatius — Sudbury, Ont.

Bon Succès:

Adam & Beaudry

Epiceries - Viandes - Légumes
66 Borgia — OS. 4-4211

Félicitations . . .

Lebel et Fils Ltée

Nettoyage - Entreposage
142 Eyre — OS. 3-9535

Compliments de . . .

Roy's TV & Radio

103 Louis — Sudbury

Compliments de . . .

Salon de barbier
ACHILLE
Achille Lapalme, prop.
301 King — Sudbury

Sincères voeux de succès

Coopérative Funéraire du District de Sudbury

73 Beech E. — OS. 5-6302

Nos PROFESSIONNELS et HOMMES D'AFFAIRES

DESMARAIS & MACLEAN
Avocats et Notaires
J. N. Desmarais, C.R. — Lennox A. MacLean, L.L.B.
Suite 102 - 103 • Edifice Mackey
Tél.: OS. 5-7521 • Sudbury, Ontario.

LEO LACOURCIERE, B.A.,O.D.
OPTOMETRISTE
57, rue Notre Dame, Sudbury.
(dans l'ancien bureau du Dr. L. Poirier)
Tél. OS. 5-4156 — Rés. OS. 3-2674
Lentilles Cornéennes invisibles.
Vos yeux doivent être examinés régulièrement.

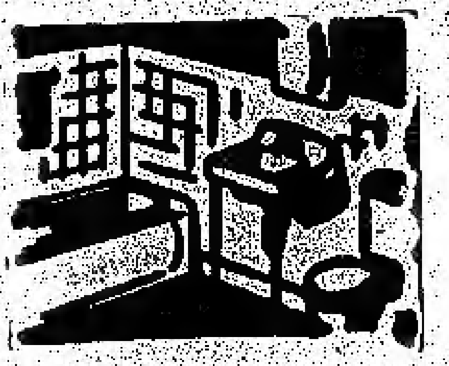
LACOURCIERE et LACOURCIERE
AVOCATS - NOTAIRES
Edifice
La Banque Toronto-Dominion
18 Durham s. — OS. 5-8221
Sudbury, Ontario.

Votre distributeur ESSO du nord de la ville
Pneus et batteries ATLAS
— Service de toute sorte —
POSTE D'ESSENCE POULIN
621 Notre Dame - Tél. OS. 5-8180

Salon de Barbier
LaSalle
prop. Roland Falardeau
349 Chemin Capreol
New Sudbury OS. 3-3279

Transport Delongchamp
Compagnie Ltée
★ Service de déménagement
Local et Longue Distance
20 Lorne, S. Sudbury
Tél.: OS. 5-5611

A. Fournier Ltée
ASSURANCES
Etabli en 1895
FEU — AUTO
et AUTRE
Prêts sur Hypothèques
11 Elm. E. — Tél.: OS. 5-7546



Pour le meilleur comfort essayez TORIDHEAT
1. L'unité TORIDHEAT Modèle ORA-air climatisée es etnfermée dans un joli cabinet, durable, facile à nettoyer, fini émail.
2. Plus grande économie d'huile avec le brûleur rotatif Wall Flame.
3. FILTRE facile à remplacer, très efficace.
4. Souffleur silencieux, monté sur caoutchouc.
5. Le contrôle facile avec thermostat. Humidificateur Vapoglass.

Voyez-le chez
Morrison Plumbing & Heating
164 rue Elgin — Tél.: OS. 4-0797

Plomberie Chauffage
Installation et Réparation de toutes sortes
HUBERT GUENETTE
316, rue Draper Sudbury
Tél.: OS. 3-8590

GODIN & LACROIX
Avocats — Notaires
O. J. Godin B.A.
J. A. Lacroix B.A.
4 Durham N. Suite 305
Sudbury OS. 3-3639

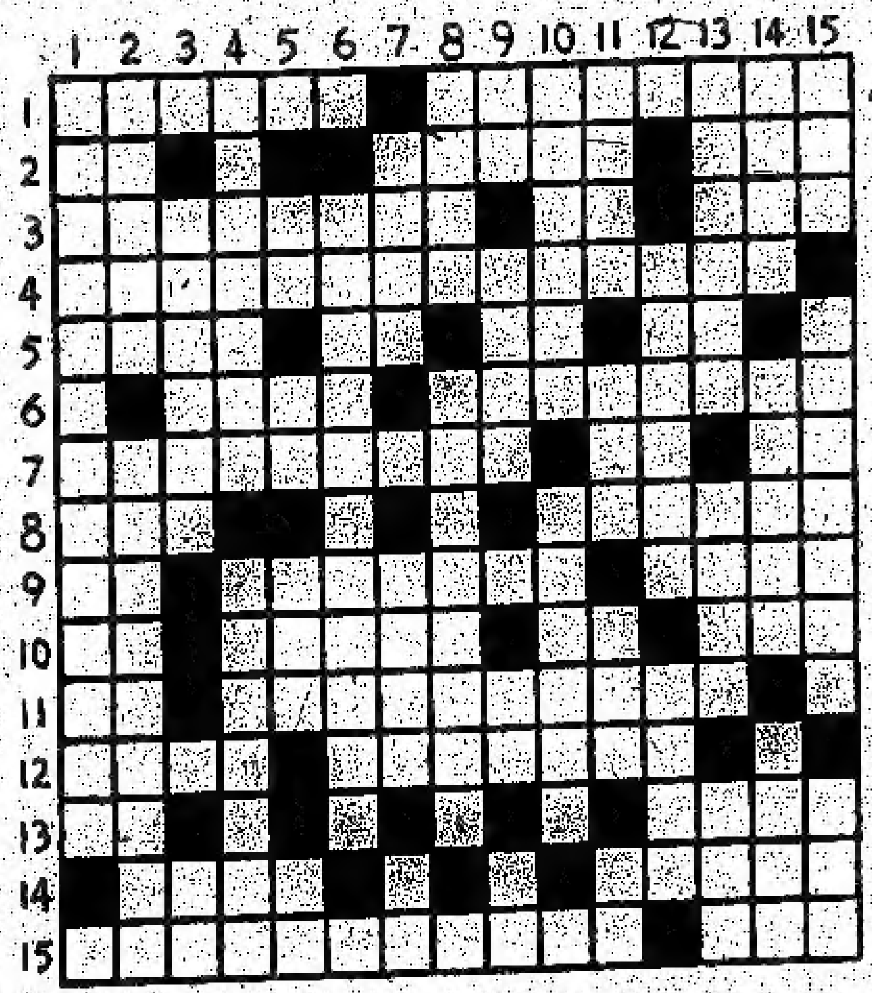
DESMARAIS - PARISIEN
COMPTABLES AGREES
Edi. Mackey-Sudbury OS. 4-1939
Chambres 310, 311, 312
193 Main - Sturgeon Falls - 685

HEISKANEN JEWELLERS
• BIJOUTIER • HORLOGER
• DIAMANTAIRE
5 - 7 rue Durham N.
Tél.: OS. 5-6852 Sudbury

J. P. RAYMOND
• Assurances Générales •
Guy Raymond, rep.
(OS. 4-3377)
147 Notre-Dame - OS. 3-6832

LEBEL & FILS
OS. 3-9535 - 6 - 7
142 rue EYRE
Sudbury, Ont.
• Nettoyeurs • Teinturiers

MOTS CROISES No 30



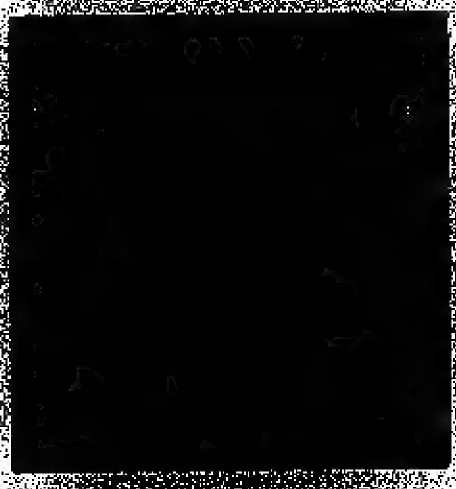
HORIZONTALEMENT

1—Grande ville de la Province de Québec. — Connue pour son amiante.
2—Préfixe. — Donatienne Marignon, dans "Les Belles Histoires". — Se rendra.
3—Compagne de Pépinot. — Librement. — Mets délicat.
4—Certains croient à celle des âmes.
5—Nom polonais de l'Oder. — Se jette dans l'Adriatique. — Partie d'ombre. — Six.
6—Irlande. — Criminel.
7—Capitale du Tyrol. — Un lien. — Ancienne ville orientale.
8—Du verbe avoir. — Comté de la province de Québec.
9—Ordre. — Lac de la province de Québec. — Exprime.
10—Deux. — Passent leur vie à tourner. — Coup de baguette. — Eut l'audace de.
11—Louis. — Bâtons plombés.
12—Troisième fils de Jacob. — Alcaloïde de la fève de Calabar.
13—Terminaison. — Habituellement blanc, chez nous.
14—Epouse de son frère. — Prénom d'un annonceur de CBFT.
15—Village du comté du Lac-Saint-Jean.

VERTICALEMENT

1—Ville du comté d'Arthabaska.
2—Evêque de Valleyfield en 1892. — Ne mérite aucune attention.
3—Premier ministre de la province de Québec en 1900. — Antimoine.
4—Auteur du "Petit chien de laine". — Vaste steppe herbeuse du bassin supérieur du Mississippi.
5—Caesium. — Rubidium. — Louange ancienne. — Strontium.
6—Irrésistibles.
7—Affluent du Tibre. — Anacréon y vint au monde. — Cheval-vapeur.
8—Pluriel de erg. — Séparations.
9—Symbole chimique. — Enorme oiseau de l'Orient. — Monsieur. — Art. espagnol.
10—A deux moitiés. — Pour se mieux connaître.
11—Quote-part. — Prénom fém. — Département français dont le chef-lieu est Bourg. — Sert à appeler
12—Ive. — Prénom d'un commentateur sportif.
13—On le tire et on le pousse. — Ville de l'Abitibi. — Jamais.
14—Câble. — Vergnes. — Rôle de Paul Guèvremont, dans "La Famille Plouffe".
15—Tamis. — A de belles falaises. — Voit des naissances et des décès.

La foi est la garantie des biens que l'on espère, la preuve des réalités qu'on ne voit pas.
(Heb 11,1)


SUN LIFE

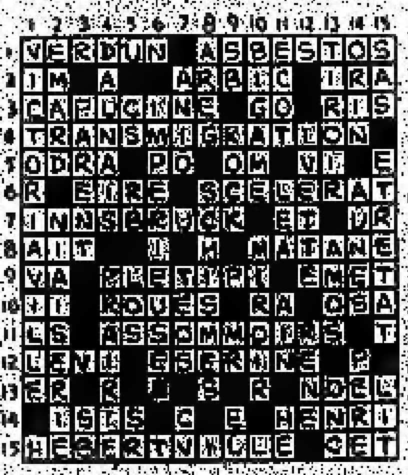
C. D. Bonhomme
Représentant
OS. 4-6411
172 Elm Ouest
SUN LIFE DU CANADA

L'AMI DU PEUPLE
présente:
L'actualité chez nous
Tous les dimanches 12:45 p.m. — CFBR

LISETTE par Paul Robins

LISETTE par Paul Robins

SOLUTION No 30



L'AMI DU PEUPLE

Fondé en 1942

Journal hebdomadaire publié et imprimé par
— Les Arts Graphiques Limitée —
122 rue Elm e. — Sudbury, Ontario

$3.00 par année

- Membre -
Association des Hebdomadaires de Langue Française du Canada - Central Press Canadian - Canadian Weekly Newspaper Association - B U P -

Directrice
Mme Yvonne Lemieux

Rédacteur-en-chef
Germain C. Faucon

Autorisé comme envoi postal 2e classe — Ministère des Postes - Ottawa

Le chômage: grand fléau

Il est paradoxal de voir des centaines de mille de citoyens sans travail dans un pays immensément riche et en plein développement. Devant les tristes conséquences du chômage, l'Eglise ne peut qu'inviter les citoyens, les groupes et l'Etat de mettre tout en oeuvre pour que tous les hommes puissent travailler, même s'il faut pour cela réformer l'économie. Une société n'est pas saine si elle ne procure pas à chacun de ses membres la possibilité de vivre humainement des fruits de son travail.

C'est le message qu'a livré, Son Eminence le cardinal Paul-Emile Léger, à des congressistes ouvriers.

"En d'autres termes, l'économie doit exister pour l'homme et non l'homme pour l'économie. La productivité ne saurait être une fin en soi. Le chrétien se doit de dénoncer et de prendre action contre les abus d'un régime sous lequel l'humain se trouverait converti en simple moyen de processus économique.

"Les travailleurs qui ont épuisé leurs prestations ont été plongés dans une situation intolérable, ajoute-t-il. Ceux qui ont repris le travail mais qui ne pourront travailler assez longtemps pour être admissibles aux prestations se trouveront dans la même situation s'ils perdent leur emploi actuel.

"Par ailleurs, bon nombre d'ouvriers qui ont un emploi vivent dans la crainte constante de le perdre".

"Une situation qui engendre la misère d'un trop grand nombre de familles et qui cause une telle insécurité exige de nous tous un examen sérieux du régime économique dans lequel nous vivons".

"Le chômage est un grave fléau, dit le cardinal, pour le chômeur d'abord, pour la collectivité ensuite, et pour l'activité économique elle-même".

"Pour le chômeur qui est empêché de gagner sa vie et celle de sa famille, qui est privé de tous les avantages moraux assurés par le travail, et qui a l'impression d'être inutile, de trop dans la société.

"Pour la collectivité qui ne profite pas des ressources en travail, véritablement stérilisées et qui, au contraire, doit subvenir aux besoins des chômeurs."

"Pour l'activité elle-même. Le chômage, en appauvrissant ses victimes, diminue la consommation et provoque la stagnation dans d'autres branches de l'économie."

"Ainsi la lutte contre le chômage doit-elle être menée énergiquement et constituer un des objectifs principaux de la politique économique".

Le cardinal continue en indiquant certains principes qui doivent inspirer le programme d'action de ceux qui veulent trouver des remèdes au chômage.

LE DROIT AU TRAVAIL. Le droit de travailler est un droit naturel. Il correspond au devoir de travailler pour subvenir à ses besoins.

L'organisation sociale et économique, en tant qu'elle est une oeuvre de raison, doit favoriser l'exercice du droit naturel qu'a la personne humaine de travailler pour vivre. Une société n'est pas saine si elle ne procure pas à chacun des membres la possibilité de vivre humainement des fruits de son travail.

Sa Sainteté le pape Pie XII a magnifiquement résumé en un paragraphe la pensée de la doctrine sociale de l'Eglise sur le chômage. Nous voulons, très chers frères, vous rappeler ce lumineux enseignement: "La solidarité des hommes entre eux exige non seulement au nom du sentiment fraternel mais aussi de l'avantage réciproque lui-même, que l'on utilise toutes les possibilités pour conserver les emplois existants et pour en créer de nouveaux.

Dans ce but, ceux qui sont capables d'investir des capitaux doivent se demander, en considérant le bien commun, si leur conscience leur permet de ne pas faire de pareils investissements, dans les limites des possibilités économiques, dans les proportions et au moment opportun, et de se retirer à l'écart dans une vaine prudence.

D'autre part, ceux-là agissent contre leur conscience qui, exploitant en égoïstes leurs propres occupations, sont cause que d'autres ne trouvent pas de travail et tombent dans le chômage". (Pie XII, 24 décembre 1952.)

UNE JUSTE CONCEPTION DE L'ECONOMIE. "L'activité économique a pour but d'aménager les richesses de la création pour en faire bénéficier toutes les personnes de la collectivité. Une économie saine est celle qui a pour fin de satisfaire les besoins de l'homme, de respecter sa nature et sa dignité, en mettant à la disposition de tous les hommes les conditions matérielles, les biens et les services qui rendent possible et facile une vie vraiment humaine".

"Tant que nous serons dans une économie en quelque sorte détournée de sa fin, nous aurons à déplorer des désordres économiques-sociaux tels que le chômage. Tant que l'économie cherchera, comme c'est malheureusement souvent le cas, la satisfaction des besoins artificiels créés par la réclame plutôt que la satisfaction des besoins primordiaux de l'homme; tant que le souci exclusif du profit pèsera de tout son poids sur la vie économique et déterminera les besoins qu'il faut satisfaire, les solutions que nous essayerons d'apporter aux maux comme le chômage demeureront incomplètes et insatisfaisantes.

"Si nous ne voulons pas que le producteur soit plus longuement sacrifié à la production, il faut que celle-ci soit constamment ordonnée au bien de l'humanité".

CONFIANCE DANS LE SUCCES D'UNE ACTION CONJUGUEE. L'écart est grand entre l'idéal proposé et la situation de fait que nous vivons. Mais le cardinal souligne que "le chrétien n'est pas de ceux qui se laissent décourager par l'ampleur de la tâche à entreprendre".

"La réforme de l'économie s'impose et elle est possible, tout comme l'orientation de l'économie. S'il y a en matière économique, une "donnée" qui ne dépend pas de nous, il y a aussi du "construit" qui est l'oeuvre de la liberté de l'homme qui se sert de cette donnée pour ses fins".

Pour réaliser un tel programme d'action, le cardinal fait appel à la collaboration de tous les agents de la vie économique, et particulièrement de ceux qui s'inspirent des mêmes valeurs humaines et chrétiennes.

"Pour que cette collaboration soit possible, il faut d'abord que les travailleurs puissent assumer, par l'intermédiaire de leurs associations, leur part de responsabilités dans la conduite de l'économie nationale. Le pape a souvent déploré que les travailleurs soient étrangers à la vie économique de leur pays; à plusieurs reprises il a réclamé pour le monde ouvrier son accession à l'exercice plénier de ses responsabilités, avec des droits égaux à ceux des autres membres.

"Le redressement de l'économie exige en outre une loyale collaboration entre patrons et ouvriers.

"Il appartient au chrétien authentique d'établir ce climat de confiance mutuelle seul capable de favoriser une prospérité stable qui engendre à son tour la sécurité chez les travailleurs. En effet, seule la charité chrétienne peut asurer une véritable communauté d'action. L'union stable est d'essence morale. Elle désarme les volontés hostiles pour les sceller dans le respect absolu des autonomies personnelles".

ROLE DE L'ETAT. "Enfin, est-il nécessaire de préciser que l'oeuvre d'assainissement de la vie économique et la lutte conre le chômage requièrent non seulement l'effort conjoint des patrons et des travailleurs mais exigent également la collaboration de l'ensemble des corps intermédiaires avec l'Etat.

"En effet, l'Etat en cete matière doit jouer un rôle positif et assumer ses responsabilités.

"Il appartient d'abrd aux individus et aux grupes intermédiaires de prendre toutes leurs responsabilités. Mais comme il est évident qu'en cete matière, malgré toute leur ingéniosité, ils ne pourront seuls résoudre le problème du chômage, les pouvoirs publics doivent intervenir pour stimuler leur initiative et compléter leur action.

"Le rôle de la hiérarchie ecclésiastique n'est pas, en pareille matière, d'entrer dans le détail et de se substituer aux professionnels, aux économistes, aux dirigeants syndicaux, ni aux hommes d'Etat. A eux seuls de choisir, parmi les divers moyens concevables, ceux qui sont les plus urgents et les plus rentables du point de vue humain. Nous leur faisons donc confiance et croyons au succès de leurs efforts sincères et conjugués.

"L'Eglise hiérarchique, vous n'en doutez pas, ne reste pas indifférente face au fléau du chômage. Vos chefs spirituels sont angoissés devant cette situation".

Et pourtant, elles roulent...

Les membres du club "Ontario Horseless Carriage" vont faire une excursion de 600 milles en quatre jours, dans trente-deux vieilles voitures datant jusqu'à 1912. Le défilé partira de Richmond Hill et passera par les régions de Muskoka et de Haliburton. La voiture que l'on voit ici est la seule européenne à participer au défilé. Toutes les voitures ont été entretenues dans le meilleur état possible par leur propriétaire, mais il faut tout de même la manivelle pour faire démarrer le moteur. Betty Belfrey se fait les muscles.

Vous aurez profit à lire:

L'AMI DU PEUPLE

Abonnez-vous sans tarder

$ 3.00 par année

L'Ami du Peuple
Casier Postal 696, Sudbury, Ontario.

Nom ....

Adresse ....

....

(Prière d'écrire lisiblement)

LE CANADA ET LES ETATS-UNIS

4e partie

Le commerce entre les deux pays

Ces deux pays sont les meilleurs clients l'un de l'autre. Le volume total de leur commerce dépasse en fait le total des échanges jamais enregistré entre deux pays quelconques.

La vie économique du Canada n'a pas été facile. Notre pays est riche en ressources naturelles et sa population est énergique et laborieuse, mais son marché intérieur est trop restreint pour absorber la production de ses fermes, de ses forêts et de ses usines.

Le Canada connut probablement ses jours les plus sombres au milieu des années 1800, c'est-à-dire à l'époque où la Grande-Bretagne adopta le libre-échange, mesure qui le privait de sa situation privilégiée au sein de l'empire conomial. La perspective était si désespérante que l'on commença à parler de l'annexion aux Etats-Unis, et l'on publia à Montréal, en 1849, un manifeste réclamant l'union des deux pays.

Cinq ans plus tard, un traité de réciprocité avec les Etats-Unis venait délivrer les Canadiens de leurs craintes, mais il fut résilié en 1866, en raison surtout du ressentiment de Washington contre les sympathies britanniques envers le sud pendant la guerre de Sécession.

En 1897, après de nombreux et vains efforts pour reconquérir le régime de la réciprocité, le Canada adoptait celui de la préférence impériale et tournait son attention vers le commerce avec l'Empire. En 1911, un second traité de réciprocité était rejeté lors d'une élection au Canada.

La guerre des tarifs commerciaux atteignit son point culminant avec les tarifs Fordney-McCumber et Smoot-Hawley, en 1922 et 1930, qui restreignaient l'accès des Canadiens aux marchés américains, et auxquels le Canada riposta par de fortes augmentations de ses tarifs. En 1932, le Canada signait les accords d'Ottawa, destinés à permettre à l'Empire de se suffire davantage à lui-même.

En 1935, tout le monde était las de la bataille des tarifs. L'accord de comerce réciproque conclu cette année-là fut revisé et renouvelé en 1938, année où la Grande-Bretagne signa égalment un pacte de commerce avec les Etats-Unis.

Nous pouvons nous faire une idée exacte de l'importance que peut acquérir l'échange bilatéral des marchandises en comparant l'année 1939 avec celle de 1957. L'année où la guerre éclata, le Canada acheta pour une valeur de $497 millions de marchandises aux Etats-Unis, et, en 1957, ses achats aux Etats-Unis se sont chiffrés à $4,003 millions; en 1939, les achats des Etats-Unis au Canada s'élevaient à 380 millions de dollars; en 1957, ils atteignaient le total de 2,943 millions.

IL RECOIT LE PRIX CHAMPLAIN

Le R. P. Lorenzo Cadieux vient de recevoir le Prix Champlain 1958. Le Prix lui a été remis par M. Paul Gouin, Président du Conseil de la Vie française. A cette occasion le R. P. Cadieux a prononcé l'éloge du général Montcalm, vainqueur à Carillon et dont nous célébrerons, cette année, le glorieux anniversaire. Le P. Cadieux, professeur d'histoire à l'Université de Sudbury, a obtenu récemment son doctorat en histoire de l'Université Laval. La thèse soumise par le P. Cadieux, et qui lui valut le Prix Champlain, s'intitulait "Le R. P. Joseph-Marie Couture, s.j., missionnaire de l'Ontario-Nord et premier prêtre - aviateur canadien (1838-1949)."

Nous reproduisons ici pour le bénéfice de nos lecteurs des extraits de l'allocution prononcée à l'occasion par le récipiendaire.

"L'honneur que le Conseil de la vie française en Amérique m'accorde aujourd'hui, et que j'apprécie hautement, rejaillit sur nos intrépides missionnaires. Votre Conseil ne veut-il pas les exalter en couronnant la biographie de l'un d'eux: le Père Joseph-Marie Couture, s.j., missionnaire de l'Ontario-Nord, premier prêtre-aviateur canadien, dont les travaux apostoliques ressemblent tant à ceux de ses frères aînés, les Saints Martyrs, gloires de l'Eglise canadienne et, tout particulièrement de l'Eglise ontarienne.

Cet honneur rejaillit encore sur les 600,000 Franco-Ontariens, dont la très grande majorité a conservé intact l'héritage culturel provenant du Québec. Tout à l'heure vous avez reconnu, en le décorant de l'Ordre de la Fidélité Française, Mgr Oscar Racette, les mérites d'un de leurs plus illustres représentants. Personnellement et au nom de tous les Franco-Ontariens, je vous redis, M. le Président, notre entière gratitude.

Nous vivons, cette année, dans un climat chargé d'histoire. En ce 350e anniversaire de la fondation de Québec, le récipiendaire du Prix Champlain serait naturellement incliné à chanter l'oeuvre du fondateur. Mais cette tâche vient d'être brillamment accomplie par nos historiens et d'éminentes personnalités du monde ecclésiastique et diplomatique. Tous à l'envi ont loué tour à tour la foi, l'envergure et l'énergie du fondateur de notre pays. Plusieurs de mes compatriotes, j'en suis sûr, auraient désiré voir semblable manifestation se dérouler en terre ontarienne, par exemple au pied du splendide monument d'Orillia. Nous nous reprendrons en 1965, lors du 350e anniversaire de l'exploration de l'Ontario par Champlain.

Mais il ne faudrait pas, en cette année 1958, réserver au seul Champlain toute notre admiration, tous nos hommages. Aussi, ce soir, évoquerai-je spécialement devant vous, Français d'Amérique, la noble figure du vainqueur de Carillon, le marquis Louis-Joseph de Montcalm. Qu'on me permette, à l'occasion du bicentenaire de la victoire des nôtres à Carillon, de rappeler le sens de ce glorieux exploit que le Gouvernement américain a célébré, le 14 juillet dernier, à Ticonderoga, N.Y. Vous y avez présenté, monsieur le Président, une plaque commémorative du plus haut fait d'armes inscrit dans les annales de la Nouvelle-France.

Cette page de notre histoire militaire, nous la connaissons. L'enjeu de la bataille: la domination du Nouveau Monde; l'imminence du péril: l'armée d'invasion. "Nous sommes assez forts pour manger les Français tout vifs à Québec et à Louisbourg", s'écrait un diplomate britannique. Il s'illusionnait. Quand Abercromby se présenta devant Carillon, il rencontra son maître en la personne de Montcalm. Le jeune général l'attend, bien retranché, entouré de Lévis, de Bourlamaque, de Bougainville, officiers de valeur et vénérés des soldats français et des miliciens canadiens. Ils sont 3,500 contre 16,000 Anglo-Américains, un contre cinq. Les deux armées combattent, sept heures durant, avec un courage indomptable et une égale grandeur d'âme. Enfin, les Franco-Canadiens l'emportent et nous savons avec quel panache. Nos troupes remercient Dieu en chantant le Te Deum. "Ce devait être un beau spectacle, écrit Thomas Chapais, que celui de cette armée victorieuse, massée sur le promontoire immortalisé par son héroïsme . . . et jetant aux échos du lac Champlain les notes vibrantes de l'hymne d'action de grâces".

De cette victoire de Carillon se dégage une double leçon: l'optimisme chrétien et la solidarité. Ainsi, Carillon se relie-t-il à l'avenir comme au passé.

Annonce classée

Agents ambitieux, débrouillards demandés pour: CREIGHTON MINE, LEBEL, LIVELY, SUDBURY, WHANAPITAE, et environs. Excellente opportunité d'établir commerce profitable. Escompte alléchant. Nécessités domestiques tel que vitamines, toniques, essences culinaires, cosmétiques, etc. Catalogue gratis sur demande. **Familex Dept. R.S.F. - 1600 Delorimier - Montréal.**

DIEFENBAKER DEMANDE AUX CANADIENS DE DEFIER LE CHOMAGE

Le premier ministre Diefenbaker prie instamment les Canadiens de défier le chômage.

Parlant devant le Canadian Club de Vancouver, il a demandé aux Canadiens de rivaliser entre eux pour le bien de l'économie du pays. Il a ajouté que le gouvernement a besoin de l'aide de tous et chacun et qu'il ne faut rien faire qui puisse réduire la force économique de la nation.

Il s'est adressé tout particulièrement aux chefs de l'industrie et aux leaders syndicaux. Il leur a demandé de faire preuve d'optimisme et il a dit que ceux d'entre eux qui broient du noir devraient comprendre qu'ils apportent du noir.

En compagnie de sa femme, l'hon. Paul Martin, l'ancien ministre de la Santé et du Bien-Etre dans le cabinet Saint-Laurent, a entrepris un voyage non officiel au Moyen-Orient. A son retour, il est passé par Rome, où fut prise la photo que l'on voit ici.

Le Club du Rosaire se réunit

Sous la présidence de Mme F. Séguin, le Club du Rosaire tenait sa première réunion depuis les vacances le 22 septembre. Le Rév. A. Raymond, s.j. recteur de l'Université de Sudbury y assistait en qualité d'invité d'honneur. Un raport sur l'achat du Chemin de la Croix érigé près de la Grotte de Lourdes, fut présenté. Cette oeuvre au coût de $25,000.00 est le résultat des activités du club qui à date a remporté la somme de $5,612.00 en organisant les parties de carte du vendredi soir et les bingos du mardi après-midi à la Salle Ste-Anne. Le Club entend continuer ces mêmes activités pour finir de payer le Chemin de Croix.

La prochaine assemblée du Club aura lieu le 20 novembre. On demande à tous les membres d'y être.

De l'exercice, docteur, j'en fais beaucoup. Aller au réfrigérateur et en revenir, trente fois par jour, et dix fois par nuit, c'est de la marche.

Etude sérieuse des deux langues au pays

Le Dr Emmett O'Grady, d'Ottawa, a lancé un appel pour "qu'on commence tôt l'étude sérieuse des deux langues principales du Canada, dans les écoles du pays".

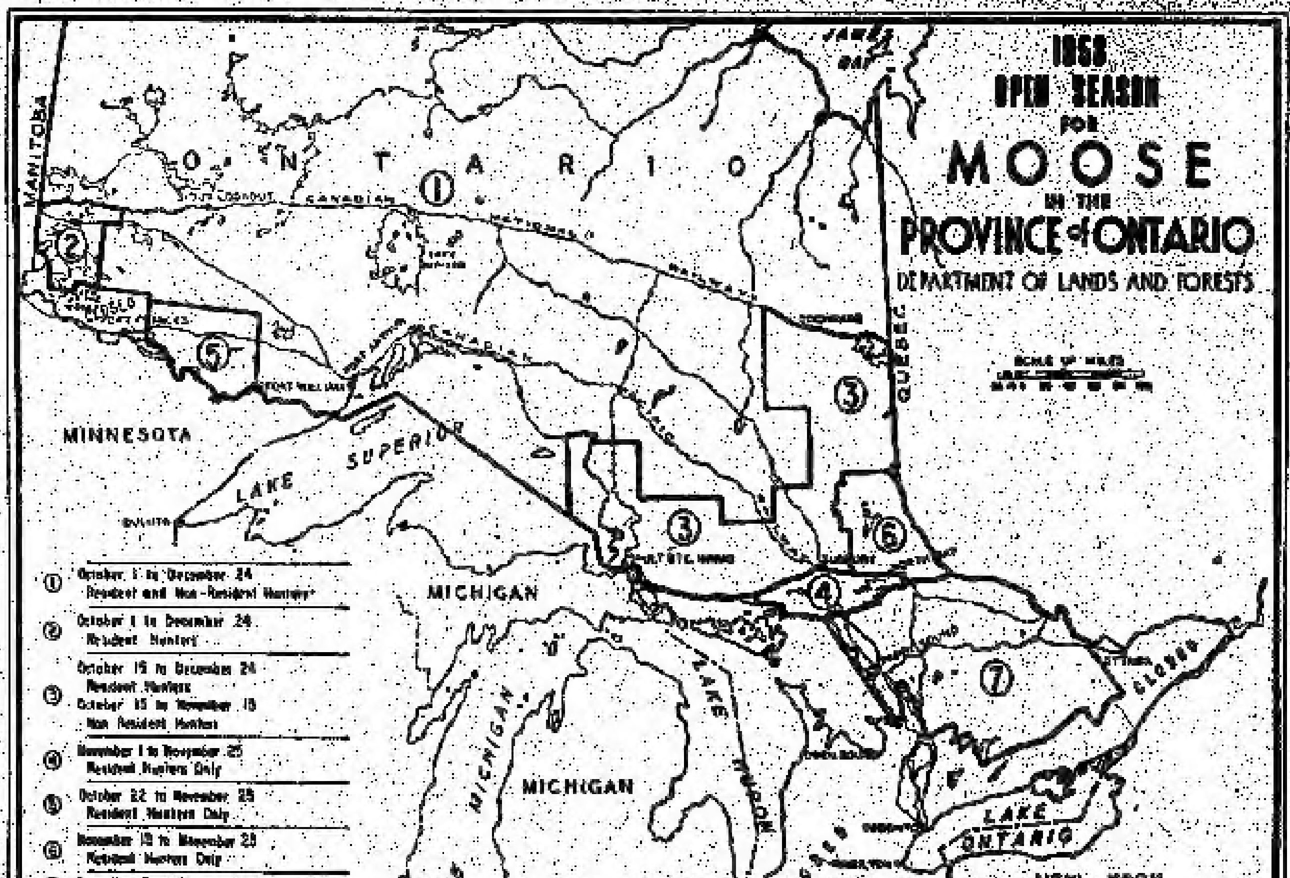
Chef du département de l'anglais à l'université d'Ottawa, le docteur O'Grady a déclaré aux membres du Young Men's Canadian Club de Toronto que les Canadiens de langue française faisaient plus d'efforts pour apprendre l'anglais que n'en font les Canadiens de langue anglaise pour apprendre le français.

"On a qualifié d'harmonie dans l'opposition l'existence de deux langues au Canada", dit le Dr O'Grady.

"On atteindrait encore plus avantageusement une harmonieuse entente dans l'opposition en faisant adopter tôt l'enseignement sérieux des deux langues principales du Canada dans les écoles du pays.

"L'étude d'une autre langue facilite la compréhension d'une autre culture. L'effort pour développer la facilité à parler une langue étrangère conduit à la compatibilité des tempéraments entre les peuples".

Le Dr Emmett O'Grady, qui est lui-même un bilingue, affirme que la faillite des Canadiens de langue anglaise dans l'étude du français "est attribuable à la paresse, à un pur entêtement et aux préjugés".

"Indépendamment du motif de nécessité économique, les Canadiens de langue française font de réels efforts pour apprendre l'anglais.

"L'université d'Ottawa favorise le bilinguisme au Canada et fournit à ses étudiants toutes les occasions pour apprendre les deux langues. Il existe sur le campus une atmosphère de bilinguisme pratique de sorte que les frictions qui alimentent l'antagonisme disparaissent et que la fraternité règne".